avelys
RAWS & TYPESET

sickeninglysweet
QUALITY CHECK

dhjs
TRANSLATOR

j'aime
PROOFREADER

aoinikka
CLEAN & REDRAW

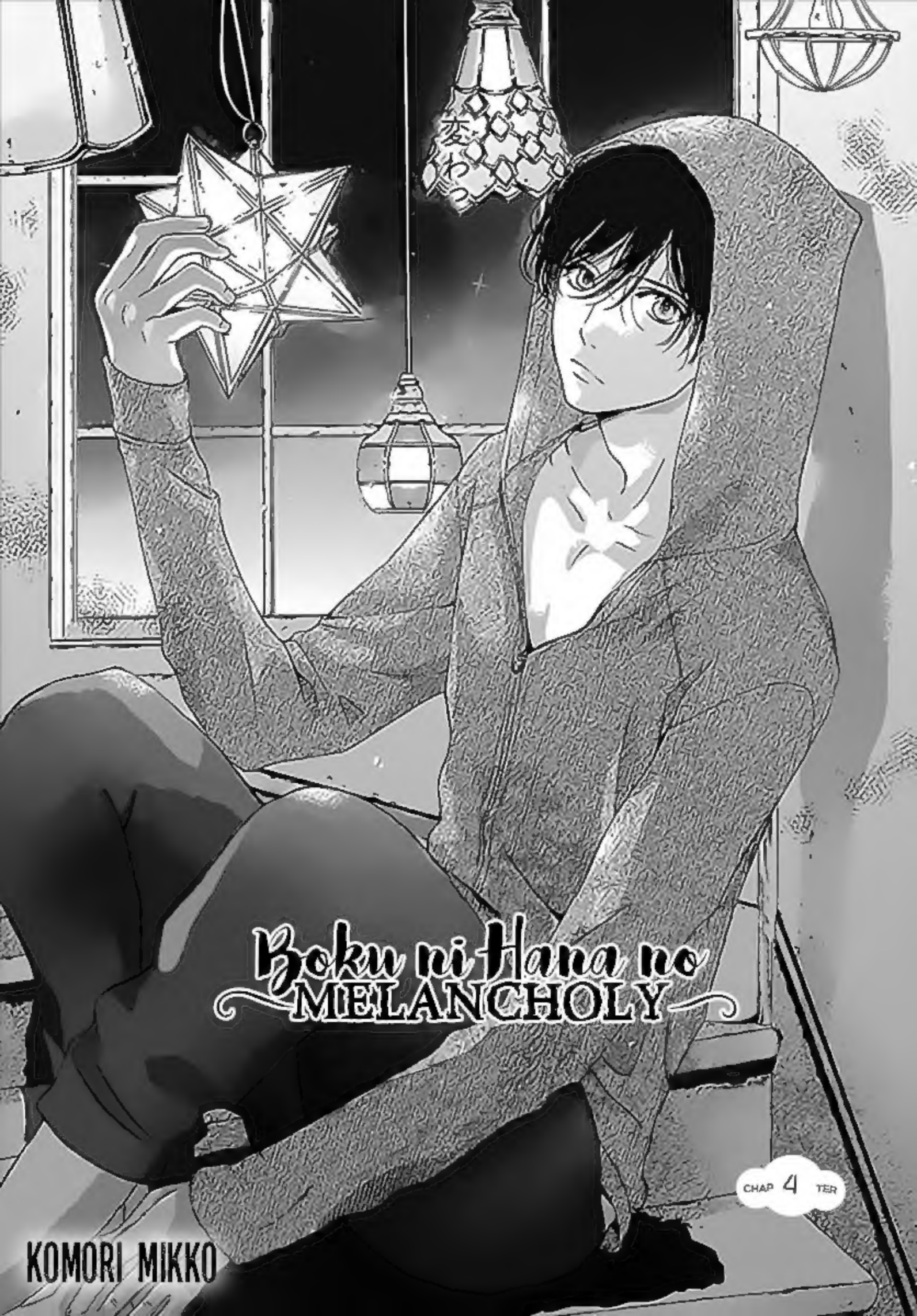
anaysama
CLEAN & REDRAW

crobemeister
COVERPG COLORING

shoujo hearts

Boku ni Hana no MELANCHOLY

Chapter 4


Boku ni Hana no
MELANCHOLY
CHAPTER 4
KOMORI MIKKO

僕に花のメランコリー

あらすじ

雨宮 花
高校2年生。
幼い頃に母を亡くす。
父が再婚し、
小さな弟がいる。

弓弦
花の幼なじみ。
花の高校の
特進クラスに
編入してきた。

Hah.
YOU'RE BLEEDING.
Hah.
MM... M...
...IT'S FINE.
DON'T TALK.
AH...

CLATTER
...HA ...A...
YUZU RU...
"I WON'T..."
"...LEAVE YOU ALONE ANYMORE."
AH...

HEEEY, YUZURU-- KUUUN!

ARASHI...
THANKS FOR YESTERDAY.
YOU REALLY SAVED ME...
KICK
UGH!
IF YOU CAN'T DEAL WITH IT ON YOUR OWN, YOU SHOULD KEEP YOUR HANDS OFF OF SOMEONE ELSE'S GIRLFRIEND.
WELL, BUT SHE WAS SO BEAUTIFUL... ♥
A young wife...
DIE.
That big boobs-chan from F University
WHO CARES? IN RETURN, I INTRODUCED YOU TO A GIRL, RIGHT?
YOU ATE HER UP IN NO TIME.
...STOP TALKING LIKE THAT.
HOWEVER, I WONDERED IF YOU DIDN'T NEED A GIRL THIS TIME...

...DID YOU ALREADY TAKE IT OFF?
"THE PINK HANDKERCHIEF."
IT WAS SO CUTE.
SHE WAS CUTE WITH LONG, FLUFFY HAIR, BUT
YOU'VE ALREADY SLEPT WITH HER, RIGHT?
So quick!!
WEARING THAT UNIFORM, SHE'S FROM YOUR NEW SCHOOL, RIGHT?
THERE WAS A GIRL WHO PATCHED YOU UP, HUH?
How nice~

...IT'S NOT LIKE THAT.
HUH?
WHAT'S WITH THAT? NOW I'M CURIOUS.
WHY WOULD A GIRL WHO YOU HAVEN'T TOUCHED ...
!
YUZURU -KUN!!
STEP STEP
STEP
Gasp
Gasp
You came to school today, huh? That's good!
Phew...
I went to your classroom many times, but you weren't there. So I wondered if you were absent...
AH, SPEAK OF THE DEVIL.

SMACK
AH!
HE RE-JECTED HER...
YUZURU LEFT WITH-OUT SAYING A WORD. WHAT A HORRIBLE GUY...
...Even though he's not especially kind towards girls in general,
he doesn't usually behave in such a cold manner...
AH,
IS SHE GOING TO CRY?
Oh, is your right hand okay?
um, I brought antiseptic solution, so you should properly...
Glasses guy viewpoint*
...SHE'S EVEN MEDDLING HERE.
SHE'S DEFINITELY HITTING ON YUZURU, RIGHT?

*T/N: I CAN'T READ THE KANJI AT ALL, SORRY. I'M GOING WITH "VIEWPOINT"

clench
...
HMM?
HEY, HEY, MISS.
...
!
WHAT'S YOUR NAME?

RUN
I don't associate with someone I don't know
I hate being hit on
AH. ..! WAIT, WAIT!
I'M YUZURU'S FRIEND!!
DON'T YOU WANT TO HEAR ABOUT YUZURU?
About Yuzuru -kun.. ?
HUH, YUZURU'S CHILDHOOD FRIEND?
SO YOU'RE AMEMIYA HANA CHAN. THAT'S A CUTE NAME

T/N: His name is Oshima, but two O's look kind of funny.

...But the fact that Yuzuru -kun went over there means .
AH, SHE BELIEVES ME
They really are friends ...
TEE HEE
IT WAS YOUR FAULT...!?
HANA-CHAN, YOU WRAPPED A HANDKERCHIEF AROUND YUZURU'S HAND YESTERDAY, RIGHT?
!?
Come here
friends?
SUSPICIOUS
Faux Pas
THE HUSBAND OF THE WIFE WHO I BECAME "GOOD FRIENDS" WITH BUSTED US, A LITTLE WHILE AGO ..
So you didn't notice me? I was there, you know.
I WAS THE ONE WHO CALLED YUZURU.
SO WHEN IT SEEMED LIKE I WAS GOING TO GET BEAT UP, I CALLED HIM FOR HELP.

I've known Yuzuru since we entered junior high school.

Junior high school.

A time that I don't know about...

That's adolescence, right?

Aha ha ha

o.O.....

I'm different now.

When I found a guy I didn't like, I'd pick a fight right away.

There were times in junior high that I got into a bit of mischief.

Araghi in junior high

I met Yuzuru at a time like that.

THUD

Fighting every day, like me.

Whether the opponent was older or bigger than him,

he accepted any fight that came his way

and fought until he was worn out.

I had never seen a guy with eyes like that before.
No way... from the past, this whole time...
And
I, THE SELF APPOINTED NUMBER 1 IN THE AREA, PICKED A FIGHT WITH HIM.
I LOST FOR THE FIRST TIME, EVEN THOUGH WE WERE PRACTICALLY EVENLY MATCHED, BUT
HE WAS SO COOL, SO CONVERSELY, I TOOK A LIKING TO HIM.
SOMEHOW WE ENDED UP HANGING OUT.

AND THIS IS THE FIRST TIME I'VE HEARD THAT HE HAS A CHILDHOOD FRIEND LIKE YOU
.. YUZURU ISN'T THE TYPE TO TALK ABOUT HIMSELF
What will he do... if it becomes something that can't be undone someday?
YEAH, THAT'S TRUE
...But.. that isn't a good thing, right?
YUZURU IS ESPECIALLY SMART AND HE HATES THAT KIND OF SENSIBLE ARGUMENT THE MOST.
..HANA CHAN, EVERY ONE KNOWS THAT
IF YOU SAY THINGS LIKE THAT, HE WILL MOVE FURTHER AND FURTHER AWAY
...I don't get it. Why does he fight so much?
Ha ha
GIRLS FIND IT HARD TO UNDERSTAND, HUH.. ?
FOR SOME, IT'S A COMMUNICATION TOOL, LIKE FOR YUZURU AND I.
MOST GUYS WANT TO SHOW OFF IN FRONT OF GIRLS, OR JUST CRAVE THE LIME LIGHT.

I know that.
never theless ...
...I don't like it...
..that words like these
can't reach him.

Even though I wrapped the handkerchief and the blood stopped,
I really didn't heal anything.
HEY, I FOUND THE BRAT.
!
STOP IT.
YOU, SHUT UP.
SAY, WHAT ARE YOU DOING WITH MY GIRL FRIEND?
COME OVER HERE.

ARASHI, SORRY ABOUT THIS, BUT THE BIG BOOBS-CHAN FROM F UNIVERSITY I INTRODUCED YOU TO...
ACTUALLY, IT APPEARS THAT SHE HAD A BOYFRIEND AND GOT BUSTED OVER HER TRYST WITH YUZURU.
THE BOY-FRIEND IS LIVID AND HE'S GOING AROUND WITH HIS FRIENDS LOOKING FOR YUZURU.
.....
I'M GOING TO SERI-OUSLY KILL THAT GLASSES BASTARD.
CLATTER

What..?
DUE TO A SMALL MIS-TAKE,
HANA -CHAN, SORRY.
YUZURU MAY BE FIGHTING AGA N RIGHT NOW.
?
. HE'S GOING TO KILL ME
No way!-

SWISH
IT'S THE KEY TO YUZURU'S PLACE.
HERE, TAKE THIS.
RUSTLE
.. SORRY, DON'T CRY
.. WAIT THERE FOR HIM.
I'LL BRING HIM THERE.
POW POW POW
Why?
Ouww
I THINK HE'LL BE FINE, BUT I'LL GO AND CHECK IT OUT, SO ..
Calm Down
IS IT YOUR FAULT AGAIN..?
what do you mean by it's fine?
tremble
I told you that I didn't like it....
WHY IS YUZURU KUN...?

YOU WANT TO TALK WITH YUZURU, RIGHT?
...Why at Yuzuru-kun's place...?
HM...
HE'LL PROBABLY GET HURT...
DON'T YOU WANT TO TREAT HIM? ALSO...
Why do you have a key to Yuzuru-kun's place?
BECAUSE HIS APARTMENT BUILDING IS ONE OF THE PLACES THAT MY FAMILY OWNS
Here, a map
!? What are you?
WELL, DON'T WORRY ABOUT SOMETHING LIKE THAT.
THEN, I'M GOING TO HEAD OVER TO WHERE YUZURU IS.
Please go and find him safely, okay?
YES, YES.
also...

Thank you very much...
somehow... it feels strange to say thanks, though...
..AH, YUZURU? THAT'S GOOD YOU'RE ALIVE.
HUH? YOU ALREADY CLEANED UP ON YOUR OWN? AS EXPECTED..
DON'T BE SO ANGRY, RIGHT NOW, AT YOUR PLACE..
BEEP
HUH? HE HUNG UP?
A GIRL LIKE HANA CHAN IS YUZURU'S CHILDHOOD FRIEND.
TO THINK THAT..

make sure to...
...take care of Yuzuru properly.
...an old, spacious, Japanese -style home .
...and when you entered, there was the smell of tatami. I really liked it...
In the past, the place where Yuzuru-kun lived was ..
whoa
...if I really look closely,
it's an amazing place, huh.
this place is one of glasses' guilty

This is Yuzuru-kun's place now...
...come to think of it, I wonder if
Yuzuru -kun lives together with someone right now...
It's unlocked...?
!
Huh?
open
I stumbled on something...?
O... w...
HAH...
RATTLE
Has Yuzuru -kun returned home...!?
Yuzuru -ku...
!?
THUD
KYA!

CLATTER
!!
Yuzuru -kun!?
!?.....
are you okay!?
I'm sorry that I stumbled over you...
Just a minute. The lights ...
are you hurt ....!?
Huh?
Um...
BA-DUMP
Yu... Yuzuru -kun....?
Where... does it hurt....?
!
squeeze

flinch
MOVE AWAY
LICK
Undo
...Huh?
RUSTLE

What
is
clatter
this?
yu...
...zuru
-kun...?
TO BE CONTINUED